

Carta nu cuití naçahyí Pablo nuú na cúu cuéntá Jesús ñuu Tesalónica

*Pablo xihín da xíca xihín dá chíndahá da Ndióxi
coo na cúu cuéntá Jesús ñuu Tesalónica*

¹ Yehé cúu Pablo, da cáhyí carta yóho xihín Silvano xihín Timoteo ta chíndahá i ña nuú ndihi ndó, na cúu cuéntá Jesús ndúu ñuu Tesalónica. Ta in nanduu ndó xihín Ndióxi, tátá yo ta in nanduu ndó xihín Jesucristo, xitoho í. Ná caja Ndióxi, tátá yo xihín Jesucristo, xitoho í cuahá ñamanj xihín ndihi ndó ta ná caja mé á ña ná coo vaha ini ndó.

Cándeé cáhnu ini na Tesalónica Jesús

² Já cuití ndíquiáhva nde ndixahvi nu Ndióxi sahá ndihi ndó. Ta co ndíndójó nde xíca tahví nde nu mé á saha ndo.

³ Ndíquiáhva nde ndixahvi nu Ndióxi, tátá yo saha ndo jáchi cándeé cáhnu ini ndó mé á. Ta sahá ña quíhvi ini ndó mé á sahá ña cán quéa cája chúun vaha ndó cuéntá mé á. Sahá ña cándeé ini ndó Jesucristo ña quixi tucu a ñuyíví yóho sahá ña cán quéa cája ndeé ini ndó tá ndóho ini ndó.

⁴ Cuni johó vaha ndó, ñani mí i, na cúu cuéntá Jesús. Sa xíni nde ña quíhvi ini Ndióxi ndohó ta naçaxi a ndohó cacuu ndó cuéntá mé á.

⁵ Tá naçaxi tuhun nde tuhun vaha sahá Jesús nu ndo a juú tuhun uun naçahan nde xihín ndo. Naçahan nde mé tuhun xihín ndée ña naçahan

ínima yíi Ndióxi nuú nde. Ña cán quéa sa xíni ndo ña ndaa cuití va nacahan nde xihin ndo. Ta sa xíni vaha ndó ña nacaja ndaa nde tá nasanduu nde xihin ndo jáchi cúni nde chindeé nde ndohó.

⁶ Anda jávi nacasáhá ndó cája ndó ña nacaja mé nde xihin ña nacaja Jesucristo. Jáchi nandiquehe vaha ndó ña najánaha nde nu ndo. Ta vatí nandoho ndivaha ini ndó joo nacavatá ndo nacaja ínima yíi Ndióxi.

⁷ Ta tá nandihí nanduu ndó na jánaha nu tóco ndihí na cúu cuéntá Jesús, na ndúu estado Macedonia xihin estado Acaya ña ndítahan caja na.

⁸ Ta a juú Macedonia xihin Acaya cuití va vaha jáchi ndijáá ñuu nandicuita nuu tuhun vaha sahá Jesús nacaja ndó. Ña cán quéa sa xíni tóco ndihí ñayivi ña cándeé cáhnu ini ndó Ndióxi. Ña cán quéa ndá ñuu casaá nde cáxi tuhun na cán nuú nde saha ndo chí co xíni ñúhú ga nde cahan nde saha ndo nu ná.

⁹ Ta viti tóco ndihí na cán cáxi tuhun na nuú nde ndaja nandiquehe vaha ndó tuhun nacahan nde xihin ndo tá nasanduu nde xihin ndó ñuu Tesalónica cán. Ta cáxi tuhun na ndaja nandijama ndó tá nandicoo ndó ña cája cáhnu ndó yoco jáchi viti cája cáhnu ndó Ndióxi cuití va. Ta cáxi tuhun na ndaja nandicó co ini ndó ta nacasáhá ndo cája chúun ndó cuéntá Ndióxi, mé a cája ña ndaa cuití va, ña tácu a ín a indiví viti.

¹⁰ Ta cáxi tuhun na nuú nde ndá quiahva ndátí ndó ndicó co Jesucristo quixi a indiví, mé a cúu jahyi Ndióxi. Ta Ndióxi najánditacu a Jesús, mé á jácacu mí ná a ndóho iní tá ná xinu quiví caja víi Ndióxi sahá cuachi ñayivi.

2

Chuun ñacaja Pablo tá ñasahiin da ñuu Tesalónica

¹ Ta sa xini ndihi ndó, ñani mí i, ña cúú cuéntá Jesús ña coó ñacasaa uun va nde ñuu Tesalónica ñan jáchi ñandiquehe vaha ndó tuhun Ndióxi.

² Joo tá cámani saa nde ñuu ndó ñan sa xini ndo ndaja ñacaja xíxi ña ñuu Filipos xihín nde ta ñacanahá ña xihín nde. Joo tá ñacasaa nde ñuu ndó ñasahan ndée ini nde ñacaja Ndióxi já ñacaxi tuhun nde tuhun vaha saha Jesús nu ndo vatí ndúu cuahá ña co cúni ndehe.

³ Ta coó ñacahan nde ña tuhún xihín ndo jáchi tuhun ndaa cuití va cúú ña najánaaha nde nu ndo. Ta coó ñacahvi núu ini nde ta coó najándahvi nde ndohó.

⁴ Joo ñacaxi Ndióxi ndehe ta ñasahnda mé á chuun nuú nde ña ná caxi tuhun nde tuhun vaha saha Jesús nuú ñayivi. Ta vatí co táhán ini ñayivi xihín ña cáhan nde joo coó ñandijama toho nde ña. Jáchi Ndióxi quéa sándehe ínima yo ta táhán ini a xihín ña cáhan nde.

⁵ Sa xini vaha ndó ñacahan ndaa nde xihín ndo ta coó ñacahan chíjín nde xihín ndo. Ta coó najándahvi nde ndohó sahá jiuhún. Joo xini ndaa táhyí Ndióxi ña ndaa cuití va ñacahan nde xihín ndo.

⁶ Ta sa xini vaha ndó ña ni tañu mé ndó ta ni tañu java ga ñayivi coó ñandinducú nde ña ná caha cáhnu ñayivi ndehe vatí ín saha nde cahnda nde chuun nu ndo jáchi cúú nde ña apóstol ñachindahá Ndióxi nu ndo.

⁷ Joo ñacaja vií nde xihin ndo tá quiahva ndáa vaha in ñáñáha jahyi ñá.

⁸ Ta cúni ndivaha nde ndohó ña cán quéa ñacaxi tuhun nde tuhun vaha sahá Jesús nu ndo. Ta ín tiahva nde quivi nde saha ndo jáchi quihvi ini nde ndohó.

⁹ Ñani nde, ña cúu cuénta Jesús, á co ndícuhun ini ndó ndá quiahva ñacaja nde tá nasanduu nde xihín ndo cán. Ñuú tá ndiví ñacaja chúun nde já ná cuu चाहvi nde sahá ña xíxi nde. Jáchi co cúni nde jáquihvi nde ndohó nani cáxi tuhun nde tuhun vaha sahá Jesús nu ndo.

¹⁰ Ta sa xíni ndaa táhyí ndihi ndó, ña cúu cuénta Jesús ña ñacaja vaha nde xihin ndo ta cuu cahan ndó saha nde. Ta xíni táhyí Ndióxi ña ñacaja ndaa nde xihin ndo ta ñacaja vií nde xihin ndo ña cán quéa a cuú chicaan ñayivi cuachi jatá nde.

¹¹ Sa xíni vaha ndó ndaja najacahan nde in in ndó ta ndaja nasahan nde tuhun ndeé ini ndó ña ná candico cáhnu ndó íchi cuénta Jesús. Tátuhun cája in dataa xihín jahyi da já ñacaja nde xihin ndo.

¹² Ta nasahnda nde chuun nu ndo caha ndó ña cúni Ndióxi jáchi cúu ndó cuénta mé á. Mé Ndióxi, mé a sahnda chuun indiví, mé a cán quéa ñacaxi a ndohó cahnda ndó chuun xihin á. Mé á cúu á in Ndióxi cáhnu ndivaha ta ndaja cáhnu mé á ndohó xihin á.

¹³ Ña cán quéa ní tiempo ndíquiahva nde ndixahvi nu Ndióxi jáchi nandiquehe vaha ndó tuhun Ndióxi ña ñacaxi tuhun nde nu ndo. Tá ñaxini johó ndó ña já ñacandaa ini ndó ña cúu á tuhun Ndióxi ta co cúu á tuhun ñayivi ñuyíví. Ta

mé a ndaa cúú á tuhun Ndióxi jáchi tá naxini joho ndó ña já quéa najándicoo ndó cuachi cája ndó sahá ña cándéé ini ndó Jesús.

14 Anda jáví mé ñayivi ñuu ndó ñacasáhá na jándoho na ini ndóhó, ñani mí i ta ñacaja xíxi na xihin ndó. Ta quiahva já ñandoho na cúú cuénta Jesús estado Judea. Jáchi na Israel, na ndúu estado Judea ñacaja xíxi na xihin ná.

15 Jihna ñasahní java na Israel na profeta cuénta Ndióxi. Ta quiahva já ñasahní java ri na Israel Jesucristo, xitoho í. Ta viti java na Israel cája xíxi na xihin nde ta ñataxi na ndehe veñuhu. Co cáji ini Ndióxi xihin ná jáchi cándají na tóco ndihi ñayivi.

16 Ta coó nasahan na ñamaní nuú nde caxi tuhun nde tuhun váha sahá Jesús nuú ñayivi, na coó ñaquixi chichi Israel ña ná jácaçu Ndióxi na. Ta sahá ña yóho ñandicuahá cuachi na nu Ndióxi ta sahá ña cán quéa xójo ini a xihin ná ta viti naxinu coo hora jándoho a ini na.

Cúni Pablo coto nihni tucu da ñayivi ñuu Tesalónica

17 Ñani mí i, na cúú cuénta Jesús, tá ñandihí ñaquee nde ñuu ndó ñan já ñandicuhun ini nde saha ndo. Núhu ini nde saha ndo vatí co xíní nde ndóhó xihin nuú nde. Ta ndiáva ini nde ndicó coo nde ñuu ndó coto nihni nde ndóhó.

18 Nasacu ini nde saa nde nu ndo. Ta yehe, da cúú Pablo cuahá tañu ñacacúni saa i ñuu ndó joo tiñáhá sacuahá ñasaji nuu rí nuú i sahá ña cán quéa coo ñacuu saa i ñan.

19 Ndá saha quéa cándéé ini nde ndohó ta ndá saha quéa cájii ini nde ta ndá saha quéa coo vaha ini nde tá tandaa quiví quixi tucu Jesucristo ñuyíví yóho. Saha ña ndíco ndo íchi cuéntá Jesucristo, xitoho í saha ña cán quéa cájii ini nde.

20 Mé a ndaa ín vaha ini nde ta cájii ini nde cája ndó.

3

1 Ta saha ña cúni ndivaha i candaá ini i ndaja ndúu ndó cán saha ña cán quéa nasacu ini i candoo in tálaá mí i ñuu Atenas.

2 Ta nachindahá i ñaní Timoteo, mé da cája chúun xihin nde cuéntá Ndióxi cáxi tuhun da tuhun vaha saha Jesucristo nuú ñayivi. Nachindahá i da saa da coto nihni da ndohó já quéa jácahan da ndohó ña ná coo ndacú chága inima ndó nu Ndióxi ta ná chindeé da ndohó candeé cáhnu chága ini ndó Ndióxi.

3 Jáchi cúni nde ña ná coo ndacú ini ndó ná a jándicoo ndó íchi cuéntá Jesús vatí cája xíxi ñayivi xihin ndo. Jáchi sa xini vaha ndó ña ndítahan nu yo ndóho tá ndóho iní saha Jesucristo.

4 Á co ndícuahun ini ndó tá nasanduu nde xihin ndo nacaxi tuhun nde nu ndo ña vaxi quiví ndoho iní saha mé á. Ta viti sa xini ndó ña nayaha ña nacahan nde xihin ndo.

5 Saha ña coo nañehé e tuhun saha ndo saha ña cán quéa nachindahá i Timoteo nu ndo ná cañehe da tuhun saha ndó quixi a nuú i já ná candaá ini i á mé a ndaa táhyí ndíco cáhnu ndó íchi cuéntá Jesús. Jáchi nayihví i ña jándahvi tiñáhá sacuaḥa ndohó. Ta tá ná quee vaha tiñáhá sacuaḥa xihin

ndo, nduu já quéa mé a uun quéa nacahan nde tuhun Ndióxi xihin ndo.

⁶ Joo viti chá va naquixi Timoteo yóho tá nandihí naxito nihni da ndohó jan. Ta nañehé dá tuhun vaha saha ndo ña cándéé ini ndó Jesucristo ta quíhví ini táhan ndó. Ta cáchí da ña ñúhu ndivaha ini ndó sahá nde. Ta xíca ndivaha ini ndó cuni ndó ndehé tá quiahva xíca ndivaha ini nde cuni nde ndohó.

⁷ Cándehé ndó, ñani i. Vatí ndóho ndivaha ini nde yóho joo nasahan ndeé ini nde jáchi nañehé nde tuhun ña cándéé cáhnu ini ndó Jesús ta ndíco cáhnu ndó íchi cuéntá mé á.

⁸ Ta nandivaha ini nde jáchi cándaá ini nde ña ndacú ín ini ndó xihín Jesucristo, xitoho í.

⁹ Ta co ñéhe ga nde ndá quiahva ndiquiahva nde ndixahví nu Ndióxi saha mé ndó jáchi cájii ndivaha ini nde nacaja ndó.

¹⁰ Chí ñuú ta ndiví xíca tahví nde nu Ndióxi ña ná quiahva ñamaní nuú nde saa nde coto nihni nde ndohó jáchi cúni nde xinu coo nde jánaha chága nde tuhun Ndióxi nu ndo já ná cándéé cáhnu chága ini ndó mé á.

¹¹ Ña cán quéa xíca tahví nde nu Ndióxi, tátá yo xihin Jesucristo, xitoho í ña ná chindeé a ndehé saa nde nu ndo coto nihni nde ndohó.

¹² Ta ná caja Ndióxi ña ná quíhví chága ini táhan ndó. Ta ná chutú ndaa ini ndó xihín ña quíhví ini ndó tóco ndihí ñayivi tá quiahva quíhví ini nde ndohó.

¹³ Ta ná caja Ndióxi ña ná coo ndacú ínima ndo nu mé á. Ta ná jándoo a ínima ndo já ná coo víí a nu

mé á tá ná quixi tucu Jesucristo ñuyiví xihín ndihi na cúu cuéntá mé á.

4

Ña ndítahan nu yo caja í já ná tahan ini Ndióxi xihin yo

¹ Cuni johó vaha ndó ñani mí i, na cúu cuéntá Jesús. Jihna najánaha nde ndohó ndaja ndítahan caja ndó já ná tahan ini Ndióxi xihin ndo. Ta xini nde já cája ndó anda viti. Xihin ndée sahan Jesucristo nuú nde xica tahví nde nu ndo ta sáhdá nde chuun nu ndo ña ná a jándicoo ndó caja ndó ña najánaha nde nu ndo.

² Sa xini vaha ndó ña sáhdá nde chuun nu ndó jáchi nasahnda Jesucristo, xitoho í chuun nuú nde cahan nde ña yóho xihin ndo.

³ Ña cúni Ndióxi quéa ná coo vií ínimá ndó nu mé á ta ná a cája ndó cuachi ña coo ndó xihín najihí á ta, na coo cúu ñájihí ndo á yí ndo.

⁴ Ña cúni Ndióxi quéa ná tandaha ndó xihín in tálaá ñáñaha. Ta ná coo vií ndó xihin ña ta ná caja cáhnu ndó ña.

⁵ Ta ná a ndiáva ini ndó caja núu ndó xihin ña tá quiahva cája ñayivi, na coo xini Ndióxi.

⁶ Co ndítahan caja ndó cuachi xihin ñájihí ñani táhan ndó jáchi xihín ña yóho jándahvi ndó yí ña. Ta jándoho ndivaha Ndióxi ini tóco ndihi na cája já. Ta sa xini vaha ndó ña yóho jáchi naçaxi tuhun nde ña nu ndó jihna.

⁷ Jáchi coo naçana Ndióxi mí ña ná caja í cuachi. Naçana mé á mí jáchi cúni a ña ná cacuú ñayivi yí, na íin vií ínimá.

8 Ta ndá na cō cūni cuni johō ña jánaha nde já queá cándaā ini ndó ña a juú ndehe cuití va cándají na. Jáchi quehe núu na Ndióxi sahá ña cō cája na ña cūni mé á. Ta Ndióxi queá nasahan ínima yíi mé á nu yō cañuhu a iní.

9 Sa najánaha va Ndióxi ndohó ndá quiahva ndítahan quihvi ini táhan ndó, na cúu cuéntá Jesús. Sahá ña cán queá nu carta yóho cō ndítahan cahyí tucu u ña nu ndo.

10 Ta sa xíni vi ña mé a ndaa quihvi ini ndó tóco ndihi na cúu cuéntá Jesús ndúu estado Macedonia. Joo xíca tahví i nu ndó, ñani mí i ña ná quihvi chága ini ndó na.

11 Xíni ñúhú nducú ndo coo vaha ini ndó xihín ndihi ñayivi. Ta nducú ndo coo ndisáhnú ini ndó. Ta ndítahan nu in in ndó caja ndó chuun mé ndó jáchi já najánaha nde nu ndó jihna.

12 Ta tá ná caja chúun vaha ndó já queá cahan vaha ñayivi, na cō cúu cuéntá Jesús saha ndo. Ta tá ná caja chúun vaha ndó já queá a ndímaní ni in ñaha nu ndo catacu ndó.

Vaxi quivi quixi tucu Jesucristo ñuyíví yóho

13 Ta viti cūni nde ndicani nde nu ndó, ñani i, na cúu cuéntá Jesús ña ná candaā vaha ini ndó ña ndaa sahá ñayivi, na sa naxihí. A cácuéha ini ndó saha ná tá quiahva cája ñayivi, na cō cándeé ini Ndióxi.

14 Tá quiahva cándúsa nde ña naxihí Jesucristo ta nandítacu tucu a quiahva já cándúsa nde ña jándítacu tucu Ndióxi na sa naxihí, na nasandeé ini mé á tá nasatacu na. Caja Ndióxi ña ná quixi na cán xihín Jesús tá ná quixi tucu a ñuyíví yóho.

15 Ña cán quéa cáhan nde ña yóho xihín ndo ta cúu á ña najánaḥa Jesucristo, xitoho í nuú nde. Tá ná quixi tucu mé á ñuyíví yóho ndiquehe a mí já quéa a cúhun toho jihna ñúhú na tácu ñuyíví yóho jáchi jihna ñúhú ndindita na sa naxihí.

16 Jihna ñúhú nuu Jesucristo quixi tucu a ñuyíví yóho. Ta mé já cayuhú a cahnda a chuun nuú ndihi ñayivi. Já cayuhú tátō sačuaha Ndióxi ta ndahyi trompeta Ndióxi. Já nditacu nu cuití na sa naxihí, na cándúsa Jesucristo.

17 Anda jáví tóco ndihi mí, na tácu ndique táhan í xihín na nanditacu nu cuití ta cañehe Ndióxi mí tañu vico. Já ndique táhan í xihín Jesucristo, xitoho í nu táchi ta já coo í xihín mé á anda ama cáa quivi.

18 Sahá ña cán quéa ndítahan nu ndó quiahva tuhun ndeé ini táhan ndó xihín tuhun yóho.

5

1 Candehé ndo, ñani i, na cúu cuénta Jesús. Co xíní ñúhú cahyí i nu ndo saḥa ndá ama quixi tucu Jesucristo ñuyíví yóho.

2 Jáchi cándaḥa vaḥa ini ndó ña mé quivi co cáhan yo quixi Jesucristo ñuyíví yóho já quixi mé á. Tá quiahva jonáa cuití va xínu in da cuíhná tá ñuú quiahva já jonáa xínu Jesucristo ñuyíví yóho.

3 Tá ná cáhan ñayivi sa ndúu vaḥa ndivaḥa na ta ni in ñaha a cúu yihví na anda jáví jonáa xínu ña ndoho ndivaḥa ini na. Tá quiahva jonáa xínu ña sáhdá a tixi in ñáñaha tá cúní cacu jahyi ña quiahva já xínu quivi ndihi saḥa ná. Ta ni in na a cúu cacu toho.

4 Joo mé ndó, ñani mí i, na cúu cuénta Jesús co ndúu ga ndó nuú naá saḥa ña cándaḥa ini ndó ña

quixi tucu Jesucristo ñuyívi yóho. Ta vatí catóntó ndo tá ná xinu in da cuihná nu ndo joo co ndítahan catóntó ndo tá ná quixi tucu Jesucristo.

⁵ Jáchi tóco ndihi ndó, na cándeé ini Jesucristo ndúu ndó nu yéhe sahá ña xíca ndó íchi cuéntá Jesús. Co xíca toho ndó íchi nuú naá nu xíca ñayivi ñuyívi, na co cándeé ini Jesucristo.

⁶ Sahá ña cán quea ndítahan coo tiahva í candatí quixi Jesucristo ta a cúju yo tá quiahva cája java ga ñayivi. Ña ndítahan caja í quea cañuhu táhyí iní xihin tóco ndihi xíní túní yo candatí xinu Jesucristo.

⁷ Jáchi na quíji, quíji na tá ñuú ta na xíhi, xíhi na tá ñuú.

⁸ Joo mí sa xíca í nu yéhe ta ndítahan cañuhu táhyí iní. Ndítahan nu yó chindeé yo mí. Tá cándeé iní Jesucristo ta tá quíhvi ini táhan í já cúú á tátuhun ndíxi yó cotó caa. Tá ndátí quixi tucu Jesucristo jácaacu a mí já cúú á tátuhun ñuhu ndó yíjiní caa.

⁹ Jáchi coo naçaxi Ndióxi mí ndicuehe a xihin yo jáchi naxihí Jesucristo, xitoho í sahá cuachí sahá ña cúni a jácaacu a mí ná a cùhun yó indayá.

¹⁰ Naxihí Jesucristo saha yo ta tá tácu yo á sa naxihí yo mé quívi quixi tucu a ñuyívi yóho já quea cañehe a mí cohó coo í xihin mé á anda ama cáa quívi.

¹¹ Ña cán quea quiahva tuhun ndeé ini táhan ndó ta chindeé táhan ndó tá quiahva sa cája ndó.

Ndicani Pablo nuú na cúú cuéntá Jesús ña ndítahan caja na

¹² Ta viti xíca tahví nde nu mé ndó, na cúú cuéntá Jesús ña ná caja cáhnu ndó ñayivi, na cája

chúun tañu ndó jáchi ndáca na ndohó íchi cuéntá Jesucristo, xitoho í ta jánaḥa na tuhun Ndióxi nu ndo.

¹³ Ndítahan coo toní ñuhú ndo xihín ná ta quihvi ini ndó na xihín ndinuhu ini ndó jáchi cája chúun na cuéntá Ndióxi tañu ndó. Coo vaḥa ini ndó xihín ñani táhan ndó.

¹⁴ Xíca taḥví nde nu ndó ña ná jánani ndó ndá na co cúní caja chúun. Quiahva ndó tuhun ndeé ini ndá na cácuéḥa ini. Chindeé ndó ñayivi, na vitá ini xihín tuhun Ndióxi. Ta coo cáhnu ini ndó xihín ndihi ñayivi.

¹⁵ Candehé ndo. A ndúcú ñehe ndó ña núu cája inga na xihín ndo. Ta ndinducú ndo caja vaḥa xihín táhan ndó níí tiempo ta quiahva já caja ndó ña vaḥa xihín tóco ndihi ñayivi.

¹⁶ Ná coo vatá ini ndó níí tiempo.

¹⁷ Ta caça taḥví ndó nu Ndióxi níí tiempo.

¹⁸ Ndá naḥuu ña ndóho ndó ndítahan nu ndo ndiquiahva ndó ndixahvi nu Ndióxi saḥá jáchi ña yóho cúní Ndióxi caja mé ndó, na cúú cuéntá Jesús.

¹⁹ A cáji nuu ndó nuú ña cúní ínimá yíi Ndióxi caja xihín ndo.

²⁰ A quéhe núu ndó ñayivi, na jáyaha tuhun, ña naḥaḥan Ndióxi nu ná caḥan na xihín ndo.

²¹ Coto ndojó ndo tóco ndihi ña cáḥan na xihín ndo. Caxi ndó ña vaḥa

²² ta caxoo ndó nu tóco ndihi ña núu.

²³ Ta Ndióxi, mé a cája ña coo vaḥa ini ndó, ná caja yíi ndihi a ndohó. Ná caja yíi á ínimá ndo xihín yiquí cuñu ndó já ná coo víi ndo tá ná xinu quiví quixi tucu Jesucristo, xitoho í.

24 Jáchí sa naçaxi Ndióxi mí ta a jándicoo a mí anda quiahva jáxinu coo a tóco ndihi ña naçachi a.

Jáxinu coo Pablo ña cáhan da ta ndíndayí da na

25 Ñani mí i, na cúu cuénta Jesús, caça tahví ndo nu Ndióxi sahá nde.

26 Cahán Ndióxi ndó xihín ndihi na cúu cuénta Jesús ta tatí yúhu táhan ndó ta yíi caja ndó ña.

27 Candehé ndo, ñani i, na cúu cuénta Jesús. Sáhndá i chuun nu ndó cuénta Jesucristo, xitoho í ña ná cahvi ndó carta yóho nuú ndihi na cúu cuénta Jesús ndúu xihín ndó jan.

28 Ná caja Jesucristo, xitoho í cuahá ñamaní xihín ndo. Já ná coo.

**Tuhun saá ña najá^{ndacoo} Jesucristo nu yo: El
Nuevo Testamento en el mixteco de
Silacayoapan
New Testament in Mixtec, Silacayoapan
(MX:mks:Mixtec, Silacayoapan)**

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixtec, Silacayoapan

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixtec, Silacayoapan

mks

Mexico

Copyright Information

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mixtec, Silacayoapan

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.
Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 29 Jan 2022

7f2d3ecf-6d15-55a5-9081-6e970474df2f